

## تحلیلی میان رشته‌ای از تحولات کالبدی - فضایی بازارها و مراکز تجاری معاصر ایران با تأکید بر متون دینی

محمدمنان رئیسی<sup>۱</sup>

دریافت: ۱۳۹۴/۸/۲۳؛ پذیرش: ۱۳۹۵/۲/۲۷

### چکیده

در این مقاله به این مسئله پرداخته شده است که آیا تغییرات کالبدی فضایی بازارهای معاصر ایران، که از کشورهای پیشرو در ترویج ارزش‌های اصیل اسلامی است، همسو با مبانی و ارزش‌های اسلامی است یا خیر. همچنین ضمن تحلیل متون دینی با استفاده از روش تحلیل محتوای کیفی، چهار شاخص کالبدی - فضایی برای بازار استنتاج شده است که عبارتند از: لزوم مذکور بودن کالبد و فضای بازار؛ نفی فضاهای معاشرت جمعی (پاتوق‌گونه) در بازار؛ لزوم تناسب الگوهای کالبدی بازار با هویت اسلامی؛ و مکان‌یابی بازار در موقعیت‌های فرام محلی. ضمن ارائه تحلیلی میان رشته‌ای، مشخص شده است که افول شاخص‌های مذکور در بازارهای معاصر، ریشه در تأثیرات حاصل از مبانی فکری معاصر غرب بر معماری و شهرسازی ایران دارد که نمود آن در حوزه اقتصاد به شکل‌گیری نظام اقتصادی لیبرال سرمایه‌داری منجر شده است؛ نظامی که از مهم‌ترین ویژگی‌های آن، ترویج فرهنگ مصرف‌گرایی است و افول شاخص‌های کالبدی - فضایی اسلامی در بازارهای معاصر، همسو با الزامات و اقتضایات این فرهنگ است.

**کلیدواژه:** بازار، شاخص‌های کالبدی - فضایی، آموزه‌های اسلامی، نظام لیبرال سرمایه‌داری، مصرف‌گرایی.

از ارکان اصلی شهر اسلامی، بازار است که نقش مهم آن در ساختار کالبدی شهر اسلامی و پاسخگویی به نیازهای معيشتی شهروندان، انکار ناپذیر است. تاکنون پژوهش‌های متعددی در خصوص بازار در شهر اسلامی و جوانب مختلف آن انجام شده است، اما بداعت و نوآوری این پژوهش در این است که پژوهش‌های پیشین، بیشتریاً به توصیف مصاديق بازار در دوران تمدن اسلامی پرداخته‌اند و یا به تحلیل سیر تطورات و تحولات عملکردی - فضایی آن، لذا هیچ یک از آنها به تبیین این مهم نپرداخته‌اند که کالبد و فضای بازار از منظر متون دست اول اسلامی (آیات و روایات) باید حائز چه شاخص‌هایی باشد و این شاخص‌ها در طرح کالبدی بازارهای معاصر لحاظ می‌گردند یا خیر. براین اساس، مسئله این پژوهش عبارتست از «چیستی شاخص‌های کالبدی - فضایی بازار از منظر متون دینی جهت بررسی تطبیق یا عدم تطبیق بازارها و مراکز تجاری معاصر براین شاخص‌ها». لذا هدف از این پژوهش، نخست تشرییح شاخص‌های کالبدی - فضایی بازار از منظر اسلامی است، به نحوی که ایده‌آل‌های برگرفته شده از متون دینی را تأمین نماید و دوم بررسی وضعیت بازارها و مراکز تجاری معاصر به لحاظ تأمین شاخص‌های مذکور است. لازمه دست‌یابی به این اهداف، پاسخگویی به پرسش‌های زیر است:

۱. مبنی بر متون دست اول دینی (آیات و روایات)، شاخص‌های کالبدی - فضایی بازارها و مراکز تجاری چیست؟ ۲. آیا شاخص‌های حاصل از پرسش فوق، در طراحی بازارها و مراکز تجاری معاصر ایران مورد توجه قرار گرفته است؟ (در پاسخ به این پرسش، نمونه یا مصادق خاصی مد نظر نبوده و وضعیت کلی حاکم بر بازارها و مراکز تجاری مورد نظر است)؛ ۳. با توجه به تعاملات میان رشته‌ای بین دانش‌هایی نظیر معماری و اقتصاد، دلیل افول توجه به شاخص‌های پیش‌گفته در بازارها و مراکز تجاری معاصر ایران در مقایسه با بازارهای سنتی چیست؟



### پیشنهاد تحقیق

در خصوص شاخص‌های کالبدی - فضایی بازارهای اسلامی - ایرانی تاکنون پژوهش‌های مختلفی انجام شده است اما بیشتر آنها یا مبنی بر متون دینی نیستند و یا نقش متون دینی در آنها محوری نبوده است. بهزاد فرو همکاران در مقاله‌ای با عنوان «نقش و کارکردهای اجتماعی بازارهای سنتی در شهرهای ایران» به بررسی جایگاه بازار ایرانی در شکل‌گیری کنش‌ها و تعاملات اجتماعی پرداخته‌اند (بهزاد فرو، نادری و فروزانگهر، ۱۳۸۸: ۱۹-۴۱).

رجی در تألیفی با عنوان «ریخت شناسی بازار» به معرفی گونه‌ها و مؤلفه‌های مختلف کالبدی - فضایی بازار پرداخته است (رجی، ۱۳۸۶). محققان دیگری نظیر نقره‌کار، سلطان زاده و نقی زاده نیز در آثار و تحقیقات خود اشاراتی به موضوع طرح کالبدی - فضایی بازارهای سنتی ایرانی داشته‌اند (نقره‌کار، ۱۳۸۷؛ سلطان زاده، ۱۳۶۲؛ نقی زاده، ۱۳۸۶). از تحقیقات مهمی که در این خصوص انجام شده است، مقاله حمزه‌نژاد و همکاران با موضوع بازار مبتنی بر آموزه‌های شیعی است (حمزة‌نژاد، معین‌مهر و سعادت‌جو، ۱۳۹۳: ۲۵-۳۸) اما این مقاله متمرکز بر اصول ایجابی و سلبی اجتماع پذیری بازار است و نه تحلیل کالبدی - فضایی آن. لذا نوآوری و بداعت این پژوهش (که در هیچ یک از پژوهش‌های فوق، مشابه آن انجام نشده) در این است که نخست در بخش اول، با استناد به متون دست اول دینی (به ویژه روایات اهل بیت علیهم السلام)، به استنباط شاخص‌های کالبدی - فضایی بازار از منظر اسلامی پرداخته شده است و سپس در بخش دوم، با اتخاذ رویکردی میان رشته‌ای، به بررسی تأثیرات منفی نظام اقتصادی لیبرال سرمایه‌داری بر افول توجه به این شاخص‌ها در بازارها و مراکز تجاری معاصر ایران پرداخته شده است؛ بخش دوم حائز اهمیت مضاعف است، زیرا با وجود اهمیت فراوان برای اولین بار است که به این مهم در یک پژوهش مدون پرداخته می‌شود، لذا با توجه به بکربودن این موضوع، در این مقاله کلیات این مهم تبیین می‌شود و جزئیات آن به مجال دیگری واگذار می‌گردد.

## روش تحقیق

برای پاسخگویی به پرسش‌های تحقیق، ابتدا به بررسی واژه بازار در متون دست اول دینی پرداخته شده است. برای این مهم، واژه سوق (بازار) در کلیه آیات و روایات مورد جست و جو قرار گرفت که برای این امر، از کتاب المجم المفهرس (برای جست و جو در آیات) و از نرم افزار جامع الاحادیث که حاوی صدھا کتب روایی است (برای جست و جو در روایات) استفاده شده است. حاصل جست و جو در این منابع، بیش از ۱۲۰ گزاره دینی بود که همه این گزاره‌ها مورد بررسی قرار گرفتند تا مواردی که امکان استنتاج‌های معمارانه داشتند گزینش شوند. در این مرحله، تعداد محدودی از گزاره‌ها برای تدقیق بیشتر باقی ماندند (زیرا اغلب آنها شاخص معمارانه‌ای را ارائه نمی‌کرده و ناظر بر سایر وجهه بازار بودند). تدقیق در این گزاره‌ها با استفاده از روش تحلیل محتوا کیفی انجام شد تا با استفاده از این روش، شاخص‌های کالبدی - فضایی بازار مطلوب از منظر متون دینی استنباط شود. در مرحله بعد، ضمن اتخاذ رویکردی کیفی و



با سیری از مفهوم به مصدق، به بررسی این شاخص‌ها در بازارها و مراکز تجاری معاصر ایران (به طور عام و نه نمونه‌های موردی یا خاص) پرداخته شد و مشخص شد که این مراکز در مقایسه با بازارهای سنتی، به مراتب بهره کمتری از شاخص‌های پیش‌گفته دارند که طی این پژوهش سعی شده است با تحلیل‌های میان رشته‌ای و مستدل، دلایل این مهم و کاوی شود.

## تجزیه و تحلیل داده‌ها

در این بخش، داده‌های حاصل از گزاره‌های دینی که در آنها نکات معمارانه‌ای (به طور مستقیم و صریح یا غیرمستقیم) پیرامون بازار ارائه شده است، مورد بررسی قرار می‌گیرند تا با تحلیل آنها، شاخص‌های کالبدی - فضایی بازار از منظر متون دینی استخراج شود.

### ۱. لزوم مذکور بودن فضا و کالبد بازار

طبق روایات متعدد، بازار (به دلیل نوع کاربری و رفتارهای جاری در آن) قابلیت زیادی برای ایجاد نسیان و غفلت از ارزش‌های معنوی در انسان دارد، لذا لازم است کالبد و فضای بازار به نحوی طراحی شود که حتی المقدور فضایی مذکرو ذکر محور را به انسان عرضه نماید. در قرآن کریم، ارزش و اهمیت ذکر و یاد خدا در هنگام تجارت و معامله چنین بیان شده است: «رِجَالٌ لَا تُلْهِيْهِمْ تِجَارَةً وَلَا بَيْعٌ عَنْ دِكْرِ اللَّهِ وَإِقَامِ الصَّلَاةِ وَإِيتَاءِ الزَّكَاةِ يَخَافُونَ يَوْمًا تَقَلَّبُ فِيهِ الْقُلُوبُ وَالْأَبْصَارُ»: مردانی که بازرگانی و خرید و فروش، ایشان را از یاد خدا و پرپا داشتن نمازو و دادن زکات مشغول نکند، و از روزی می‌ترسند که دل‌ها و دیدگان در آن روز دگرگون و پریشان شود (نور/۳۷). در روایتی از امام علی علیه السلام چنین نقل شده است: هنگام ورود به بازار و موقع سرگرمی مردم به کسب و کار، بسیار خدا را یاد کنید که کفاره گناهان است و افزایش حسنات و از غافلان مبایشد (ابن شعبه حرانی، ۱۳۸۲: ۱۵۹).

ملاحظه می‌شود که طبق این متون، ذکر و یاد خدا در بازار، اهمیت بسیار دارد که طبق برخی روایات، دلیل آن قابلیت غفلت‌زایی بازار و فعالیت‌های جاری در آن است. امام باقر علیه السلام در این خصوص می‌فرمایند: «بدترین جاهای زمین بازارهاست، بازار میدان شیطان است، اول صبح پرچم خود را در آنجا نصب می‌کند و تحت خود را می‌گذارد و فرزندانش را همه سوی پراکند، به سوی کسی که پیمانه را کم می‌دهد یا آن که ترازو را سبلک می‌گیرد و کسی که در گز (مترا) کردن دزدی می‌کند یا کسی که برای فروش کالایش به دروغ متسل می‌شود... ابلیس با اولین کسی که به بازار می‌آید وارد می‌شود و با آخرین نفری که بازار را

ترک می‌کند برمی‌گردد» (شیخ حرعاملی، ۱۴۰۹ق، جلد ۱۷: ۴۶۸). در روایتی دیگر چنین نقل شده است: «بازار، سرای بی خبری و غفلت است. لذا هر که در بازار یک تسپیح گوید، خداوند هزار هزار ثواب برایش رقم زند» (محمدی ری شهری، ۱۴۲۲ق: ۲۸۶). همان طور که ملاحظه می‌گردد، طبق روایات فوق، فضای بازار به لحاظ نوع عملکرد و فعالیت‌هایی که در آن جاری است، قابلیت زیادی برای ایجاد غفلت از حقایق معنوی در انسان دارد، لذا باسته است که در طراحی بازارها و مراکز تجاری از ایده‌هایی استفاده شود که این غفلت‌زایی به کمترین میزان ممکن برسد. این مهم در طراحی بازارهای سنتی ایران به طرز شایسته مورد توجه قرار می‌گرفته و بسیاری از عناصر و اجزای کالبدی بازار، متذکر حقایق معنوی بودند به نحوی که حتی بسیاری از عناصر و جزئیات کالبدی - فضایی بازارها همچون مساجد بود و از این‌رو، فضای بازار یادآور فضای معنوی مسجد بوده است. بدیهی است که این امر بر تضییف قابلیت غفلت‌زایی بازار مؤثر بوده است (تصاویر ۱، ۲ و ۳). اما الگوهای کالبدی - فضایی بازارها و مراکز تجاری معاصر به شکل کاملاً محسوسی با مساجد و مراکز عبادی متفاوت است، لذا برخلاف بازارهای سنتی، الگوهای کالبدی - فضایی مراکز تجاری معاصر، جنبه‌های تذکر بخش چندانی را به کاربران خود ارائه نمی‌نمایند.



تصویر ۱. بازار کاشان، تیمچه امین‌الدوله، شباهت معنادار آسمانه تیمچه به آسمانه مساجد

مأخذ: <http://www.imna.ir>

۱. شُرُّيَّقَاعُ الْأَرْضِ الْأَسْوَاقُ، وَهُوَ مِدَانُ إِبْلِيسَ، يَغْدُو بِرَايْتِهِ، وَيَضَعُ كُرْسِيَّهُ، وَيُثُُّذُّتَهُ، فَيَبْيَنُ مَلْقَفِهِ فِي قَفْيَرِهِ، أَوْ طَائِشِ فِي مِيزَانِهِ، أَوْ سَارِقِ فِي ذِرَاعِهِ، أَوْ كَاذِبِ فِي سَلْعَتِهِ، فَيَقُولُ: عَلَيْكُمْ بَرَجِلٌ مَاتُ أَبُوهُ وَأَنْوَكُمْ حَقٌّ، فَلَا يَرَأُلُونَ مَعَ أُولَئِكَ مَنْ يَدْخُلُ وَآخِرُهُمْ يَرْجِعُ.
۲. الشَّوْقُ دَارٌ سَهْوٌ وَغَلَمَةٌ، فَمَنْ سَيَّحَ فِيهَا تَسْبِيحةً كَتَبَ اللَّهُ أَلَّهُ بَهَا أَلْفَ الْفِ حَسَنَةٍ.



تصاویر ۲ و ۳. مسجد جامع اصفهان (سمت راست) و بازار اصفهان (سمت چپ)؛

مأخذ: پایگاه رسمی اداره کل میراث فرهنگی استان اصفهان ([www.isfahancht.ir](http://www.isfahancht.ir))



شباهت معنادار الگوهای کالبدی - فضایی مسجد و بازار در تصویر این دو بنا مشخص است. این شباهت در بسیاری از مساجد و بازارهای سنتی دیگر نیز قابل مشاهده است.

## ۲. پرهیز از طراحی فضاهای معاشرت جمعی در بازار

با توجه به اینکه فضای بازار محل آمد و شد افراد مختلف است و توجه به این آمد و شد عموماً با نسيان همراه است و منفعت چندانی (اعم از مادی یا معنوی) برای انسان به همراه ندارد، لذا در احادیث، حضور حداکثری در بازار مذمت شده است و از منظر روایات، عبور از بازار و حضور در آن، صرفاً برای رفع حوایج ضروری قابل قبول است و نه نشستن یا پرسه زدن از سر فراغت (امری که در بازارها و مرکز تجاری معاصر به وفور مشاهده می شود). امام علی علیه السلام در این خصوص می فرمایند: «از پاتوق های بازار بپرهیز که محل حضور شیطان است و عرضه گاه فتنه ها و گمراهی ها» (سید رضی، ۱۴۱۴ق: ۴۶۰). ایشان در روایتی دیگر چنین می فرمایند: «محفل های بازار، محل حضور شیطان است» (تمیمی آمدی، ۱۴۱۰ق: ۷۰۸). البته به نظر می رسد این روایات در صدد اصلاح وضعیت بازارهای صدر اسلام بوده اند که به نوعی متاثر از آداب جاهلیت و پیش از ظهور اسلام بوده اند؛ برای مثال طبق استاد تاریخی، برخی از این بازارها نظیر بازار عکاظ فقط محلی برای خرید و فروش کالا نبودند، بلکه مکانی برای تجمع قبایل نیز محسوب می شدند که در آنها، شعر اشعار خود را می خواندند و نوعی پاتوق برای مردم محسوب می شدند (علی جواد، ۱۹۷۸: ۳۸۳). اما با استناد به روایات فوق، حضور در

۱. إِيَّاكَ وَمَقَاعِدِ الْأَسْوَاقِ، فَإِنَّهَا مَحَاجِرُ الشَّيْطَانِ وَمَعَارِضُ الْفِتَنِ

۲. مَجَالِسُ الْأَسْوَاقِ مَحَاجِرُ الشَّيْطَانِ

فضاهای پاتوق‌گونه و توقف از سر فراغت در بازار مطلوبیت شرعی ندارد و چنین فعالیت‌هایی نیازمند تعریف فضاهای دیگری در شهر است، لذا باید از طراحی چنین فضاهاهی در بازارها که اغلب بستر اتلاف وقت و برخی رفتارهای نامناسب است، پرهیز نمود. نکته مهمی که باید در این خصوص مورد اشاره قرار گیرد، این است که معنای لغوی سوق (بازار) نیز ناظر بر همین امر است که بازار محل عبور مرور است و نه توقف؛ مفردات الفاظ قرآن کریم در این خصوص چنین بیان می‌دارد که وجه تسمیه سوق با توجه به ریشه این واژه، دال بر آن است که متعاق و اموال برای دادوستد به بازار آورده و بردۀ می‌شود و در حدیثی درباره راه رفتن پیامبر با اصحابش آمده است که «کان یسوق اصحابه» که ناظر بر آن است که پیامبر ﷺ به خاطر تواضع و فروتنی، اصحاب خویش را بر خود پیش و مقدم می‌داشت (راغب اصفهانی، ۱۳۸۳: ۲۸۴)، یعنی با توجه به ریشه لغوی واژه سوق، بازار اصالتاً فضای پیش رفتن و سوق دادن – که متناظر با حرکت و عبور است – بوده و نه مکان مکث و توقف.

اما در شرایط فعلی، بسیاری از شهروندان برای گذران اوقات فراغت خویش به مراکز تجاری و بازارها مراجعه می‌نمایند، به نحوی که بازارگردی در ادبیات معاصر به اصطلاحی کاملاً منوس تبدیل شده است و معماران نیز بدون توجه به اینکه آیا این نوع رفتار، با آموزه‌های اسلامی تطبیق دارد یا خیر، فضاهای مکث و پاتوق‌گونه متعددی را در بازارها و مراکز تجاری پیش‌بینی می‌نمایند که این امر، آشکارا با آموزه‌های برگرفته از روایات پیش گفته در تعارض است.

### ۳. نزوم تناسب الگوهای کالبدی - فضایی بازار با هویت اسلامی

طبق نظر بسیاری از اندیشمندان، معماری و شهرسازی در هرجامعه‌ای انعکاس دهنده تفکر و نظام فکری حاکم بر آن جامعه است (داوری اردکانی، ۱۳۸۴: ۲۴۰) و اصولاً هویت در معماری نیز بر همین اساس شکل می‌گیرد.

از منظر اسلامی، تأثیر تفکر و اعتقاد بر رفتار و اعمال (اعم از اعمال فردی و یا جمعی) بدیهی است، به نحوی که می‌توان اعمال و رفتار را ظهور و بروز بیرونی افکار و اعتقادات دانست. به همین دلیل است که اسلام بر مواردی همچون نوع و سبک پوشش مسلمانان حساسیت قابل توجهی دارد و لازم می‌داند که نوع پوشش فرد مسلمان و معتقد، متناسب با نوع فکر و عقیده وی باشد. امام صادق علیه السلام در این خصوص می‌فرمایند: «خداؤند به یکی از پیامبرانش وحی کرد که به مؤمنان بگولباس دشمنان من (کفار) را نپوشند و غذای دشمنان مرا نخورند و راه و روش دشمنان مرا نپوینند که در این صورت آنها نیز همانند کفار، دشمنان من



خواهند شد» (ابن‌بابویه، ۱۴۱۳ق: ۲۵۲). امام علی علیه السلام نیز در روایات مختلف به این مهم تصریح فرموده‌اند که از جمله می‌توان به این روایت ایشان استناد نمود: «عقل‌ها، پیشوایان افکارند و افکار، پیشوایان قلب‌ها و قلب‌ها، پیشوایان حواس و حواس، پیشوایان اعضا و جوارح» (مجلسی، ۱۴۰۳ق: ۹۶). ملاحظه می‌گردد که طبق این روایت، آن‌چه که توسط اعضا و جوارح نمود می‌یابد (اعمال و رفتار) در مراحل قبل، نشات گرفته از عالم افکار و ایده‌ها است. لذا طبق این روایات، چنین استنباط می‌شود که مؤلفه‌های رفتاری و عینی یک جامعه اعم از نحوه پوشش مردم، نحوه ساختمان‌سازی، سبک معماری وغیره و به‌طور کلی، سبک زندگی مردم<sup>۲</sup> متأثر از نوع تفکر و مبانی اعتقادی حاکم بر آن جامعه است. براین اساس، بازار و مراکز تجاری در یک جامعه اسلامی باید به لحاظ کالبدی - فضایی به نحوی طراحی و در شرایط فعلی، بسیاری از بازارها و مراکز تجاری معاصر ایران کاملاً متأثر از الگوهای غربی طراحی می‌شوند و بسیاری از معماران این نوع ابینه به این مهم توجه ندارند که طبق آموزه‌های اسلامی، بازار و مراکز تجاری مسلمانان باید دارای هویت کالبدی مختص به خود باشند و باید از مشابهت کالبدی - فضایی آنها با نمونه‌های مشابه غربی اجتناب نمود.<sup>۳</sup>

#### ۴. مکان‌یابی بازار در موقعیت‌های فرام محلی

روایات صریحی وجود دارد که نشان می‌دهد معصومین علیهم السلام، در مکان‌یابی بازار ملاحظاتی داشتند. طبق استاد روایی، پیامبر اسلام علیهم السلام ضمن تعیین موقعیت بازار مدینه فرمودند: «این بازار شماست و کسی حق تجاوز به آن را ندارد» (النمیری، ۱۴۱۰ق: ۳۰۴). این موضوع، در سیره امام علی علیهم السلام نیز ذکر شده است (بیهقی، بی‌تا: ۱۰۹) که این اسناد نشان می‌دهد معصومین علیهم السلام، نسبت به تعیین موقعیت بازار بی‌تفاوت نبودند و حتی بر حفظ آن موقعیت از هر نوع تصرف کاملاً نظرارت داشتند تا جایی که امیر المؤمنین علیهم السلام وقتی برخانه‌های بنی البکا، که در موقعیت

۱. أَوْحَى اللَّهُ إِلَيْنِي مِنْ أَنْبِيَائِهِ: قُلْ لِلْمُؤْمِنِينَ لَا يَلْبُسُوا لِيَاسَ أَغْنَىٰ وَ لَا يَقْعُدُوا مَطَاعِمَ أَغْنَىٰ وَ لَا يَنْسُكُوا مَسَالَكَ أَغْنَىٰ فَيُكُونُوا أَغْنَىٰ كَمَا هُمْ أَغْنَىٰ

2. Lifestyle

۳. روش است که با توجه به روایات ذکر شده، این شاخص مختص به بازار و مراکز تجاری نبوده و بر سایر ابینه جوامع اسلامی نیز صدق می‌کند؛ به نحوی که مسکن اسلامی نیز باید متمایز از مسکن غربی باشد و مسجد و عبادتگاه اسلامی نیز باید متمایز از عبادتگاه‌های غربی و شرقی باشد وغیره. رعایت این مهم، همان چیزی است که در طول قرن‌های گذشته، منجر به شکل‌گیری مفهومی با عنوان «سبک معماری اسلامی» شده است و در عین حال، همان چیزی است که عدم رعایت آن در دهه‌های اخیر منجر به انحطاط تدریجی این سبک اصیل شده است.

بازار احداث شده بود، گذر کردند، فرمودند که این مکان جزو بازار است و دستور دادند که ساکنین آن به جای دیگر منتقل شوند و سپس آن خانه ها را ویران نمودند (همان).

طبق برخی اسناد تاریخی، در صدر اسلام بازارها غالباً در کنار مسجد و دارالاماره بنا می شدند که حاکی از ارتباط منسجم این مراکز نسبت به هم می باشد؛ برای مثال در شهرهای بصره، کوفه و سامرا، بازار شهر در کنار مساجد جامع قرار داشت (الشیخلی، ۳۸: ۱۹۷۶). گفتگوی عقیل بن ابی طالب با امیر المؤمنین علیه السلام نیز تأییدی است براین مدعای زیرا وقتی که عقیل عرضه می دارد که صد هزار دینار مقروض است و از امام علی علیه السلام می خواهد که از بیت المال به وی چیزی دهد تا قرض خود را ادا کند حضرت بیان می دارند که من و تو هر کدام فردی از مسلمانان هستیم و نمی توانیم افرون از دیگران از بیت المال بهره ببریم اما چون عقیل قانون نمی شود و بر درخواست خود اصرار می ورزد، حضرت ضمن بیان نصایح می فرمایند: اگر به آنچه گفتم قانون نیستی، پایین برو و قفل یکی از صندوقها را بشکن و آنچه در آن است را بردار (ابن شهرآشوب، ۱۳۷۶: ۱۲۵). از این روایت استنتاج می شود که دارالاماره در کنار بازار و مشرف به آن بوده است و با توجه به همچواری مسجد جامع و دارالاماره در کوفه، همچواری بازار و مسجد جامع استنتاج می شود. لذا تا اینجا مشخص شد که بازار شهر طبق تقریر معصومین علیهم السلام، در کنار دارالاماره و مساجد جامع ساخته می شده است. اما با توجه به ارجحیت اقامه نماز در مسجد جامع، الزاماتی درخصوص مکان یابی مساجد جامع استنباط می شود که با توجه به مجاورت بازارها با مساجد جامع، این الزامات به بازار نیز بسط می یابد. امام علی علیهم السلام درخصوص ارجحیت اقامه نماز در مساجد جامع چنین می فرمایند: نماز در مسجد جامع (اعظم) صد نمازو در مسجد قبیله ( محله ) بیست و پنج نمازو در مسجد بازار دوازده نمازو نماز شخص مسلمان در خانه اش معادل یک نماز ثواب دارد (شیخ حرمعلی، ۱۴۰۹ق، جلد ۵: ۲۹۰). این روایت دال بر لزوم تأمین دسترسی عادلانه همه ساکنان شهر به مسجد جامع شهر می باشد زیرا بدیهی است که عموم شهروندان، ترجیح می دهند در شرایط عادی (صرف نظر از محدودیت ها و مسائل شخصی)، نماز خود را در مسجدی اقامه کنند که فضیلت بیشتری داشته باشد. لذا می توان چنین گفت که مسجد جامع شهر و بالتابع بازار - که همچواری آن با مسجد جامع مشخص شد - نباید در موقعیت محلی احداث شوند و بلکه باید جایگاهی فرامحلی داشته باشند تا امکان دسترسی عادلانه همه شهروندان به آنها میسر شود. در ادامه اثبات خواهد شد که مکان یابی بازارها و مراکز تجاری در موقعیت های فرامحلی، با الگوی مصرف در مکتب اسلام نیز تطبیق دارد. البته این مهم، منافاتی با تأمین احتیاجات اولیه



## یافته‌ها

شهروندان در موقعیت‌های محلی ندارد و بدیهی است که شهروندان برای تأمین نیازهای روزمره و اولیه خود، باید ناگزیر از مراجعت به بازار شهر، که موقعیت فرامحلی دارد، باشد ولذا مکان یابی برخی مغازه‌ها که مورد مراجعة روزانه و دائمی شهروندان هستند (نظیر نانوایی و خواربار فروشی و غیره) در موقعیت‌های محلی نه تنها مذموم نیست بلکه توصیه نیز می‌شود. اما با توجه به روایات فوق، شکل‌گیری بازار و پدیدارهای مشابه آن (نظیر بدن‌های طولانی تجاری و یا مراکز بزرگ خرید) در موقعیت‌های محلی مطلوبیت شرعی ندارد. لیکن در بسیاری از محلات مسکونی معاصر، بدن‌های طولانی تجاری به وضوح مشاهده می‌شود تا جایی که بسیاری از شهروندان برای رسیدن به منازل مسکونی چاره‌ای جز عبور از میان این بدن‌های تجاری واقع در محلات ندارند (گرچه شدت تحولات شهرسازی معاصر ایران به حدی بوده است که اساساً در بسیاری از شهرها به ویژه کلان شهرها، تداوم حیات مفهومی به نام محله مورد تشکیک جدی است).

قبل از ورود به بخش بعد، لازم به ذکر است که با توجه به محتوای متون دینی حاوی واژه سوق (بالغ بر ۱۲۰۰ گزاره)، شاخص‌های بازار مطلوب در متون دینی بسیار فراتراز چهارمودی است که تبیین شد اما از آنجا که این پژوهش، متمرکز بر شاخص‌های کالبدی-فضایی بازار است از ذکرسایر شاخص‌ها (اعم از شاخص‌های اقتصادی و اجتماعی وغیره) صرف نظر می‌شود.

در این بخش سعی می‌شود یافته‌های پژوهش در قالب تحلیل چرایی انحراف فضایی - کالبدی بازارها و مراکز تجارتی معاصر از شاخص‌های چهارگانه ذکر شده در بخش قبل، ارائه شود.

همان طور که قبلاً اشاره شد، مبانی فکری و اعتقادی حاکم بر هر جامعه ای بر سبک معماري و شهرسازی آن جامعه تأثیر بسزایی دارد. در این خصوص، شواهد عینی و تاریخی متعددی را در دوره‌های مختلف زمانی می‌توان ارائه نمود که از بارزترین نمونه‌های آن، تأثیرات حاصل از هستی‌شناسی و انسان‌شناسی مکتب مدرنیسم بر معماری و شهرسازی این مکتب است. طبق مبانی این مکتب که در واقع مولود تحولات پس از انقلاب صنعتی در مغرب زمین است، انسان (البته انسان با تعریف این مکتب) بایستی به عنوان معیار سنجش هر چیز (اعم از ایده و پدیده) قرار گیرد به نحوی که اولماییسم یا انسان محوری از بارزترین ریشه‌های نظام فکری حاکم بر اغلب نظریات معاصر غربی اعم از نظریات اقتصادی، اجتماعی وغیره است (واشق غزنوی، ۲۴: ۱۳۹۰). به همین دلیل است که در این مکتب هیچ نوع محدودیتی برای آزادی انسان قابل پذیرش نیست

و بالطبع، لزوم پذیرش لیبراسیون و آزادی مطلق فرد در تمامی حوزه‌ها (از اقتصاد گرفته تا معماری) امری بدیهی و غیرقابل بحث است. بروزبیرونی این تفکر در اقتصاد معاصر غرب را می‌توان در مکتب لیبرال سرمایه‌داری مشاهده نمود که در آن، مالکیت خصوصی به طرز کاملاً محسوسی (در تقابل با مالکیت دولتی و عمومی) دارای اصالت است.

هم‌زمان با رواج این نظام اقتصادی، در معماری نیز انواع سبک‌های مختلف متناسب با مفهوم لیبراسیون رواج یافت که برای این امر شواهد متعددی می‌توان ذکر نمود. شکل‌گیری مواردی همچون پلان آزاد و نفی حد و مرز بین فضاهای داخلی و بیرونی، نماهای کاملاً شفاف وغیره، همگی از موضوعاتی هستند که تحلیل عمیق آنها، بدون در نظر گرفتن نقش مفهوم لیبراسیون و تأثیر این مفهوم بر آنها میسر نمی‌باشد.

با توجه به همین مهم است که می‌توان چرایی همزمان شدن اوج گیری نظام لیبرال سرمایه‌داری (در حوزه اقتصاد) را با رواج مواردی همچون آشپزخانه‌های اپن، نماهای شیشه‌ای و پلان‌های برون‌گرا (در حوزه معماری) و آزادی بی‌قيد و شرط هنرمند در سینما و هنرهای نمایشی مکاتب معاصر غرب (در حوزه هنر) تحلیل نمود؛ زیرا همگی این موارد از یک مفهوم مبنایی نشئت می‌گیرند و فی الواقع، این مفهوم لیبراسیون است که در هریک از حوزه‌ها، به فراخور اقتضائات متناسب با آن حوزه، بروز می‌یابد.

با توجه به آنکه نظام لیبرال سرمایه‌داری به عنوان نظام غالب حاکم بر مناسبات اقتصادی دنیا معاصر مطرح می‌باشد و بازارها و مراکز تجاری نیز، بستر تکوین این مناسبات اقتصادی هستند لذا تحلیل تحولات کالبدی بازارها و مراکز تجاری معاصر بدون توجه عمیق به اقتضائات این نظام اقتصادی میسر نمی‌باشد. از مهمترین ویژگیها و در عین حال، نقدهای وارد بر نظام لیبرال سرمایه‌داری، ترویج روزافزون فرهنگ مصرف‌گرایی است که به کسری تراز بازرگانی منجر می‌شود (تارو، ۱۹۹۶: ۳۹۰-۳۹۵).

لسترتارو معتقد است که نقش مخرب سرمایه‌گذاری را رسانه‌ها از طریق گسترش مصرف‌گرایی ایفا می‌کنند. رسانه به طور رسمی و به ظاهر، سرمایه‌داری را می‌ستاید، اما بذر ارزش‌های ضد تولیدی را در ذهن مردم می‌کارد. شرط توفیق در مقابل کسری تراز در این است که از جهان‌بینی مصرف سرتتابد و به جهان‌بینی بانیان و سازندگان روآورد (همان).

می‌بینیم است که الگوی مصرف در نظام لیبرال سرمایه‌داری با مکتب اسلام تفاوت بسیار دارد.



در اسلام مصرف به منظور رفع نیازهای اساسی و بجا توصیه شده است و متون روایی متعددی مبنی بر ذمّ مصرف‌گرایی و مدح قناعت نقل شده است تا جایی که در کلام امیرالمؤمنین علیه السلام، از قناعت به «کچ تمام ناشدنی» تعبیر شده است<sup>۱</sup> (سید رضی، ۱۴۱۴ق: ۴۷۸). اما در نظام لیبرال سرمایه‌داری، بر مصرف هرچه بیشتر (در تقابل با قناعت) توصیه اکید می‌کند، زیرا مصرف، نوعی قوه محركه تویید و افزایش ثروت سرمایه‌داران محسوب می‌شود، لذا به روش‌های مختلف، انسان را تحريك به مصرف بیشتر - که از ارکان نظام اقتصادی غرب است - می‌کنند تا سود سرمایه‌داران فزونی یابد (آویسی، ۱۳۷۷: ۲۰-۱۶). روزه گارودی<sup>۲</sup> در کتاب «هشدار به زندگان» چنین می‌نویسد: اقتصاد آزاد برای رفع احتیاج بازار نیست، بلکه برای ایجاد بازار احتیاج است. مصرف بیشتر برای تویید بیشتر ضرورت حتمی اقتصاد امروز است، زیرا اگر کالاهای تویید شده مصرف نشود، امکان توسعه تویید وجود نخواهد داشت. بنابراین، برای تویید بیشتر که ضرورت توسعه اقتصادی است، باید مردم را به مصرف هرچه بیشتر تغییب کرد و بدین علت است که تبلیغات (پروپاگاند) یکی از ارکان اساسی در این زمینه است (گارودی، ۱۳۷۴). از نست ماندل<sup>۳</sup> نیز در کتاب «علم اقتصاد» تصریح می‌نماید که چرخ‌های تویید با چنان سرعتی می‌چرخد که کوچک‌ترین درنگ مصرف‌کننده در خرید، تمامی بنای اقتصاد را به لرزه می‌افکند؛ متخصصان تکنیک‌های جدید، از بازاریابی گرفته تا کارشناسان تبلیغات برآند که این «درنگ» را زمیان بردازند، یا آن را پیش‌بینی کنند تا انسان را به خریدن و ادار کنند، تا مستقل از اراده و آگاهی خود عمل کند (ماندل، ۱۳۵۹: ۲۲۳).

ملاحظه می‌شود که برخی اندیشمندان غربی، خود به مصرف‌گرایی افراطی در نظام لیبرال سرمایه‌داری - که نتیجه بروز مفهوم لیبراسیون در عرصه اقتصاد است - اذعان دارند. در ادامه، تبیین خواهد شد که بازارها و مراکز تجاری معاصر (به عنوان یکی از مهم‌ترین بسترهای کالبدی نظام لیبرال سرمایه‌داری)، به طرز کاملاً محسوسی همسوبا ترویج فرهنگ مصرف‌گرایی (به عنوان یکی از مهم‌ترین بسترهای محتوایی نظام لیبرال سرمایه‌داری) شکل گرفته‌اند و به برخی از مصاديق این همسویی اشاره خواهد شد. از مهم‌ترین این مصاديق، ظهور پدیداری به نام «ویترين» در بازارهای معاصر است که تأثیر قابل توجهی بر تغییب مشتری به خرید بیشتر دارد. تا جایی که اندازه هرچه بیشتر ویترين مغازه بر قیمت و ارزش آن کاملاً مؤثر است و مغازه فاقد ویترين و یا با

۱. القناعه مآل لا ينقذ

2. Roger Garaudy

3. Ernst Mandel

ویترین کوچک، به لحاظ ارزش اقتصادی به میزان قابل توجهی پایین تراز مغازه‌ای با همان متراژ ولی با ویترین بزرگ تراست. اهمیت این پدیدار در جلب مشتری و رواج فرهنگ مصرف‌گرایی به حدی است که نورپردازی ویترین و نحوه تأکید بر کالاهای مستقر در آن از طریق نور، به حرفه‌ای کامل‌آمدزا تبدیل شده است و مالکان مغازه حاضرند مبلغ قابل توجهی را بپردازنند تا نورپردازی ویترین آنها هرچه بیشتر به جلب مشتری کمک نماید؛ مشتری‌ای که برخلاف مشتری بازارهای سنتی، از روی نیاز واقعی و ضروری خود خرید نمی‌نماید، بلکه از روی ترغیب کاذب وی از طریق ویترین و نورپردازی جلوه‌گرانه آن به خرید هرچه بیشتر اقدام می‌نماید.

طبق برخی روایات، ترغیب مشتری به خرید کالا از طریق جلوه‌های کاذب تبلیغاتی (که عملکرد برعی ازویترین‌ها از مصاديق آن است) را می‌توان نوعی غش در معامله دانست؛ در این خصوص می‌توان به روایت نقل شده از هشام بن حکم استناد نمود: «مشغول فروختن جامه‌های نازک در سایه بودم که امام کاظم علیه السلام به من رسیده و فرمودند: ای هشام، فروختن در سایه غش است و غش قطعاً حلال نیست» (کلینی، ۱۳۶۹: ۱۶۰). به نظر می‌رسد که دلیل منع معامله مذکور توسط امام علیه السلام در این نکته نهفته است که جامه نازک در سایه به خوبی قابل ارزیابی نیست و لازمه آگاهی از میزان نازکی آن، مشاهده آن در آفتاب است.

براین اساس چنین استنتاج می‌شود که اگر نور، سایه یا هرنوع عامل دیگر، سبب تصور اشتباه مشتری از کیفیت کالا شود، آن معامله از مصاديق غش در معامله است و مبرهن است که ویترین برخی از مغازه‌ها، با استفاده از تکنیک‌های القای نور و سایه، همین کار را انجام می‌دهند که نتیجه آن ترغیب بیشتر مشتری به خرید کالا و پی‌آمد آن، ترویج مصرف‌گرایی است.

یکی دیگر از مصاديق ترویج مصرف‌گرایی، اختلاط هرچه بیشتر مغازه‌ها با کاربری‌های متفاوت در یکدیگر است که طبق استناد روایی، سیره و سنت معصومین علیهم السلام زمانی که زمام حکومت را در دست داشتند برخلاف آن بوده است. این مطلب را به وضوح از روایات مربوط به نظارت امام علی علیهم السلام بر بازار کوفه می‌توان دریافت. امام باقر علیه السلام می‌فرمایند که امیر المؤمنین علیه السلام هر صبح در بازارهای کوفه، بازار به بازار می‌گشتند (الطوسي، ۱۴۰۷: ۷) که این امر، ناظر بر وجود بازارهای تخصصی در زمان حکومت ایشان، همانند بازار قصابان، بازار خرمافروشان، بازار ماهی فروشان و غیره است (الشیخلی، ۱۹۷۶: ۷۳).

در بازارهای سنتی نیز توزیع فضایی و عملکردی بازار به نحوی بود که هر راسته از بازار به جنس و کالای مشخصی اختصاص می‌یافتد. تا جایی که راسته‌ها را با نام کالایی می‌شناختند



که در آنها عرضه می‌شد (مانند راسته بزارها، راسته مسگرها و غیره). روشن است که در چنین حالتی، هر مشتری، به راسته‌ای مراجعه می‌کرد که محل رفع نیاز واقعی وی بود. در نتیجه، چون مشتری در هنگام مراجعه به بازار، با سایر کالاهایی که قصد خرید آنها را نداشت مواجه نمی‌شد، غیر از آنچه که به قصد خریدش به بازار گام نهاده بود کالای دیگری به وی عرضه نمی‌شد و در نتیجه به خرید کالای دیگری ترغیب نمی‌شد. اما امروزه در بسیاری از بازارها، تفکیک عملکردی میان مغازه‌ها انجام نمی‌شود (گرچه استثنائاتی نیز در این خصوص وجود دارد) و مشتری که به قصد خرید یک کالای مشخص به یک مرکز تجاری وارد می‌شود، با انواعی از کالاهای متنوع دیگر نیز مواجه می‌شود که از قبل، قصد خرید هیچ یک از آنها را نداشته است، اما به دلیل نوع توزیع فضایی بازار و نوع عرضه کالاهای متفاوتی که در طول مسیر به مشتری ارائه می‌شود، وی به خرید سایر کالاهایی که نیاز حقیقی وی نیست نیز تحریک می‌شود و در نتیجه با انبوی از خریدهای غیر ضروری که قصد خرید هیچ یک از آنها را نداشته است از بازار بیرون می‌آید.

این نوع از عرضه کالا که لازمه ترویج هرچه بیشتر فرهنگ مصرف‌گرایی است، اقتضایات کالبدی و فضایی خاصی دارد که در بازارهای سنتی وجود نداشت. توضیح آنکه لازمه ترویج هرچه بیشتر مصرف‌گرایی، تحریک مشتری به خرید بیشتر کالا است و این تحریک، زمانی محقق می‌شود که کالاهای بیشتری در دامنه دید وی قرار گیرد که این امر نیز منوط به گستردگی کردن دامنه دید وی با تدبیر مختلف طراحی است. لازمه چنین امری، شفافیت فضایی هرچه بیشتر فضای داخلی مرکز تجاری و محورهای دید کامل‌آبازو گستردگی است که از طریق کاربست مواردی همچون ویدهای گستردگی، کریدورهای دیداری کامل‌اشفاف و اجتناب از زوایای کور محقق می‌شود. زیرا استفاده از مواردی همچون ویدهای گستردگی و کریدورهای دیداری شفاف که از طریق نماهای کامل‌اشفاف و شیشه‌ای محقق می‌شود، سبب می‌گردد که کالاهای بیشتری در دامنه دید مشتری قرار گیرد و وی به خرید هرچه بیشتر آنها ترغیب شود. این موارد در بسیاری از مرکز تجاری و بازارهای معاصر ملاحظه می‌شود؛ البته مبرهن است که تحلیل‌های یک بعدی از دلایل برخی این موارد، نوعی فروکاهی مسئله است و نمی‌توان پدیدارهایی نظری و تئوری و ویدهای گستردگی در بازارهای معاصر را صرفاً ناشی از ترویج فرهنگ مصرف‌گرایی دانست و نقش سایر عوامل مانند تکنولوژی وغیره را در برخی آنها نادیده گرفت؛ اما در عین حال، تطبیق و همسویی این موارد با فرهنگ مصرف‌گرایی نیز مشهود و قابل تأمل است (تصاویر ۴ و ۵).



تصویر ۴. تهران، مرکز خرید کورش، نمونه‌ای از ویدهای گستره و کریدورهای دیداری کاملاً شفاف که امکان دید حداقلی به معازه‌های واقع در طبقات مختلف را فراهم می‌نماید.

مأخذ : <http://itiss.ir>



تصویر ۵. تهران، مرکز خرید کورش، در این تصویر تعریف فضاهای پاتوق‌گونه در بازار که تأثیر بسیاری بر افزایش بازارگردی و در نتیجه مصرف‌گرایی دارد، مشهود است.

مأخذ : <http://itiss.ir>

موضوع مهم دیگری که در همین راستا می‌توان به آن اشاره نمود عرضه کالاها در معابر شهری و مسیر رفت و آمد روزمره شهروندان است. طراحی و مکان‌یابی بازارهای سنتی به نحوی انجام می‌شد که غالباً فقط افرادی به بازار مراجعه می‌کردند و وارد آن می‌شدند که مقصد آنها همان بازار بود و برای مثال، افراد برای رسیدن به منزل خود، مسجد محله و یا سایر مقاصد مجبور نبودند از درون بازار عبور کنند که این امر با مدلول برخی روایات نیز تطبیق

دارد. امام صادق علیه السلام، ضمن مذمت عبور بدون ضرورت از بازار می فرمایند که بسیار در بازار نگرد (بروجردی، ۱۳۸۸: ۳۰۳). اما اکنون، لازمه رسیدن به بسیاری از مقاصد، عبور از میان معابری است که بدننهای آنها با انبوی از کالاهای مغازه‌های مختلف، احاطه شده است. روشن است که این نوع توزیع کاربری‌های تجاری در معابر شهری منجر به تحریک هرچه بیشتر شهروندان به خرید کالاهایی می‌شود که نیاز واقعی آنها نیست. در حالی که در شهر سنتی، اصولاً چیزی به نام معبر تجاری وجود نداشته است و عرضه کالاها تنها به صورت متمنکر در مغازه‌های محلی یا بازارهای منطقه‌ای انجام می‌شده است که این بازارها نیز به فاصله مشخصی از منازل و بافت‌های مسکونی قرار داشته‌اند. لذا بروز پدیداری به نام خیابان تجاری (که امروزه بر بسیاری از معابر شهری صدق می‌کند) از نتایج مبانی فکری و فرهنگی معاصر غرب است که در راستای ترویج هرچه بیشتر مصرف‌گرایی و کشاندن حوزه خرید به متن آمد و شد و زندگی روزمره شهروندان است. حال آنکه در شهر سنتی، حوزه خرید در متن آمد و شد معمول شهروندان قرار نداشت و برای مثال، شهروند در مسیر دسترسی به منزل خود مجبور به عبور از میان بازار شهر نبوده است. در آموزه‌های اسلامی نیز شواهدی در تایید این نوع طراحی بازار مشاهده می‌شود؛ طبق اسناد تاریخی، پیامبر اکرم ﷺ بازار مدینه را با فاصله مشخصی از بافت مسکونی شهر، تعیین مکان نمودند و آن را به نحوی مکان‌یابی کردند که در مسیر رفت و آمد معمول شهروندان قرار نداشت و تنها کسانی با آن مواجه می‌شدند که قصد مراجعته به همان مکان را داشتند (عاملی، ۱۳۹۱: ۱۰۱).

با توجه به مباحث ارائه شده، چنین استنتاج می‌شود که مواردی نظری معابر تجاری، بازارها با کاربری‌های مختلف، ویترین و ویدهای گسترده وغیره، همگی همسو با ترویج هرچه بیشتر فرهنگ مصرف‌گرایی است. البته همان‌طور که اشاره شد نباید با تحلیل‌های یک بعدی، بروز این پدیدارها در بازارهای معاصر را صرفاً ناشی از ترویج فرهنگ مصرف‌گرایی دانست و نقش عواملی نظری‌تکنولوژی را در ظهور آنها نادیده گرفت؛ اما در عین حال مبرهن است که با توجه به آنکه این پدیدارها در کالبد بازارهای معاصر، کاملاً همسو با فرهنگ مصرف‌گرایی ایفای نقش می‌کنند، نمی‌توان نقش این فرهنگ را در ظهور و تثبیت آنها انکار نمود. فرهنگی که خود، زاییده مفهوم لیبراسیون در نظام لیبرال سرمایه‌داری غربی است و همان‌طور که تبیین شد، الگوی مصرف در این نظام (که مبتنی بر مبانی فکری معاصر غرب است) در تعارض جدی با آموزه‌های اسلامی قرار دارد.

## بحث و نتیجه‌گیری

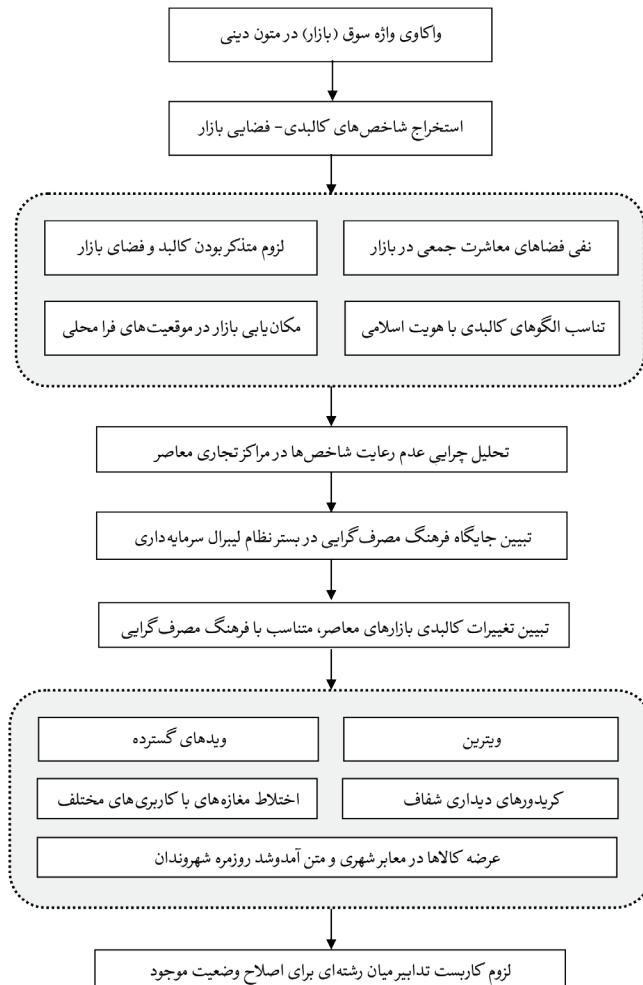
همان طور که در نمودار ۱ مشخص شده است و با توجه به مباحث ارائه شده در این مقاله، بسیاری از شاخص‌های کالبدی - فضایی بازار مطلوب از منظر متون دینی در بازارها و مراکز تجاری معاصر لحاظ نمی‌شود که از مهم‌ترین دلایل این امر، سیر تحوولات مبانی فکری و اعتقادی معاصر و تأثیرات حاصل از این مبانی بر کالبد و فضای بازار است. روشن است که امروزه، در بسیاری از کشورهای جهان، معماری معاصر غرب و سبک‌های مختلف برخاسته از آن به عنوان معماری پیشوئو مورد توجه است و آثار و مصاديق این معماری، هویت بومی در معماری سایر تمدن‌ها را کاملاً تحت تأثیر قرار داده است که ایران نیز از این قاعده مستثنی نیست. اما مبانی این معماری مبتنی بر سیر جریانات فکری مغرب زمین است که به دلیل واکنش‌های پس از دوره رنسانس، در رویکردی مادی‌گرا (ماتریالیست) ارائه شده است؛ رویکردی که تأثیر فرهنگ‌های مولود آن، نظیر فرهنگ مصرف‌گرایی، بر افکار و فرهنگ عمومی جوامع، به تضعیف نقش دین و آموزه‌های دینی در مقایسه با جوامع سنتی منتج شده است که این امر در بسیاری از حوزه‌ها از جمله در معماری و شهرسازی، نتایجی عینی به بار آورده است و پدیدارهایی همچون ویترین و ویدهای گسترده در بازارهای معاصر، از جمله این نتایج عینی هستند.

لذا تغییرات کالبدی - فضایی بازارها و مراکز تجاری معاصر را باید با ژرف‌کاوی ریشه‌های فکری و نظری موثر بر آن تحلیل نمود؛ بر همین اساس، در طراحی مراکز تجاری معاصر، تمرکز بر قوا و نفوس ذاتی انسان است و تنها بر متأثر کردن این نفوس با ابزارهای مختلف معماری (اعم از هندسه، فرم و غیره) تأکید می‌شود و به ارتقای قوای عالی انسان (نظیر قوای عقلانی و روحانی وی) توجه چندانی نمی‌شود که این امر کاملاً همسو با رویکرد ماتریالیستی و نظامات متناسب با آن (نظیر نظام لیبرال سرمایه‌داری) است؛ نظامی که بر محور توسعه کمی سرمایه و انحلال حقیقت انسان به نفع سرمایه‌داری در تقابل با تعالیٰ کرامات انسانی و بسط بندگی خدای متعال شکل گرفته است.

اما برخلاف بازارهای معاصر ایران، در معماری سنتی ایرانی، به دلیل نقش پرنگ دین در بستر مناسبات جامعه، توجه به آموزه‌های اسلامی مبنی بر ارتقای نفوس متعالی انسان، در بسیاری از کاربری‌های شهری (نظیر بازار) جاری بوده است که برخی از مصاديق این امر در این پژوهش تبیین گردید. بر این اساس، چنین استنتاج می‌شود که راه حل احیای معماری اصیل اسلامی در بازارها و مراکز تجاری معاصر را باید تنها در خود رشته معماری جست و جو نمود، زیرا



وضعیت فعلی کالبد و فضای بازارها، خود، معلول مبانی فکری است که ریشه در تحولات و تطورات مغرب زمین (به ویژه پس از دوره رنسانس) دارد، لذا اصلاح این وضعیت منوط به ارائه راه حل های میان رشته ای است؛ راه حل هایی که باید حاصل هم فکری اندیشمندان رشته های مختلف (اعم از فقهاء، جامعه شناسان، اقتصاددانان، معماران و غیره) باشد.



#### نمودار ۱. چارچوب کلی و یافته های حاصل از این پژوهش

مأخذ: نگارنده



## منابع

قرآن کریم.

ابن بابویه، محمدبن علی (۱۴۱۳ق). من لایحضره الفقيه (مصحح: علی اکبر غفاری؛ جلد ۱). قم: دفتر انتشارات اسلامی.

ابن شعبه حرانی، حسن بن علی (۱۳۸۲ق). تحف العقول (مترجم: احمد جنتی). تهران: انتشارات امیرکبیر.

ابن شهرآشوب، محمدبن علی (۱۳۷۶ق).مناقب آل ابی طالب (جلد ۲). نجف: مطبعة الحیدریه.

آوینی، سید مرتضی (۱۳۷۷ق). توسعه و مبانی تمدن غرب (چاپ سوم). تهران: نشرساقی.

بروجردی، حسین (۱۳۸۸ق). منابع فقه شیعه (مترجم: احمد اسماعیل تبار، احمد رضا حسینی و محمد حسین مهوری، جلد ۲۲). تهران: انتشارات فرهنگ سبز.

بهزادفر، مصطفی؛ نادری، سید مجید؛ فروزانگهر، حمیده (۱۳۸۸ق). نقش و کارکردهای اجتماعی بازارهای سنتی شهرهای ایران. مجله آبادی، ۶۴-۱۹، ۱۴-۱۹.

بیهقی، احمدبن الحسین (بی تا). سنن الکبیری (جلد ۹). بیروت: دارالفکر.

تمیمی آمدی، عبدالواحدبن محمد (۱۴۱۰ق). غرالحکم و درالکلام. قم: دارالكتاب الإسلامي.

حمزه نژاد، مهدی؛ معین مهر، صدیقه؛ و سعادت جو، پریا (۱۳۹۳ق). بررسی اجتماع پذیری فضاهای تجاری در رویکرد اسلامی. فصلنامه مطالعات شهر ایرانی اسلامی، ۱۸، ۳۸-۲۵.

داوری اردکانی، رضا (۱۳۸۴ق). ما و راه دشوار تجدد. تهران: نشرساقی.

راغب اصفهانی، حسین بن محمد (۱۳۸۳ق). مفردات الفاظ قرآن (ترجمه و تحقیق: سید غلامرضا خسروی حسینی، چاپ سوم). تهران: انتشارات مرتضوی.

رجی، آزیتا (۱۳۸۶ق). ریخت شناسی بازار. تهران: نشر آگاه.

سلطانزاده، حسین (۱۳۶۲ق). روند شکل‌گیری شهر و مراکز مذهبی در ایران. تهران: نشر آگاه.

سید رضی، محمدبن حسین (۱۴۱۴ق). نهج البلاغه. قم: انتشارات هجرت.

شيخ حرمعلی، محمد بن حسن (۱۴۰۹ق). وسائل الشیعه (جلد ۱۷). قم: مؤسسه آل البيت علیهم السلام.

شيخ کلینی، محمدبن یعقوب (۱۳۶۹ق). الکافی (جلد ۵، چاپ چهارم). تهران: دارالكتاب الإسلامي.

الشیخلی، صباح ابراهیم سعید (۱۹۷۶ق). الاصناف فی العصر العباسی نشئت‌ها و تطورها بحث فی التنظیمات الحرفیة فی المجتمع العربی الاسلامی. بغداد: وزارت الأعلام.



- الطوسي، محمدبن حسن (۱۴۰۷ق). *تهدیب الاحکام* (جلد ۷). تهران: دارالکتب الاسلامیه.
- عاملی، جعفر مرتضی (۱۳۹۱). *شهر اسلامی*. مشهد: انتشارات بوی شهر بهشت.
- علی، جواد (۱۹۷۸). *المفصل فی تاریخ العرب قبل الاسلام* (جلد ۷). بیروت: دارالعلم للملايين.
- گارودی، روزه (۱۳۷۴). *گوئن‌ها یک هشدار نوین به زندگان: نقد نظم نوین جهانی* (مترجم: علی اکبر کسمائی). تهران: اطلاعات.
- ماندل، ارنست (۱۳۵۹). *علم اقتصاد* (مترجم: هوشنگ وزیری). تهران: انتشارات خوارزمی.
- مجلسی، محمد تقی (۱۴۰۳ق). *بحار الانوار* (جلد ۱). بیروت: نشر وفاء.
- محمدی ری شهری، محمد (۱۴۲۲ق). *منتخب میزان الحكمه* (تلخیص سید حمید حسینی). قم: انتشارات دارالحدیث.
- نقره‌کار، عبدالحمید (۱۳۸۷). *درآمدی بر هویت اسلامی در معماری و شهرسازی*. تهران: نشر پیام سیما.
- نقی‌زاده، محمد (۱۳۸۶). *ادراک زیبایی و هویت شهر در پرتو تفکر اسلامی*. اصفهان: نشر سازمان فرهنگی تفریحی شهرداری اصفهان.
- النمیری، ابو زید عمر بن شبه (۱۴۱۰ق). *تاریخالمدینه المنوره*. تحقیق فهیم محمد شلتوت (جلد ۱). قم: دارالفکر.
- واشق غزنوی، قادر علی (۱۳۹۰). *جایگاه انسان‌شناسی در سازمان و مدیریت از دیدگاه اسلام و غرب*. مجله اسلام و پژوهش‌های مدیریتی، ۱(۲)، ۴۰-۵.

Thurow, L. C. (1996). *The future of capitalism: How today's economic forces will shape tomorrow's world*. London: Nicholas Brealey.

<http://itiss.ir>

<http://www.imna.ir>

<http://www.isfahancht.ir>

# An Interdisciplinary Analysis of Physical-spatial Changes in Contemporary Markets and Business Centers of Iran with an Emphasis on Religious Texts

Mohammad Mannan Raeesi<sup>1</sup>

Received: Nov. 14, 2015; Accepted: May. 16, 2016

## Abstract

In this research this question is addressed: are the physical-spatial changes in contemporary markets of Iran, as a pioneer in promoting the noble values of Islam, in accordance with Islamic principles and values? In this article, through an analysis of religious texts, using qualitative content analysis, four physical-spatial indicators are deduced for markets; these indicators include the need to mention spiritual truths in physical-spatial structure of market, avoiding the collective social spaces in the market, the alignment of physical market patterns with Islamic identity, and locating the market in meta-local situations. An interdisciplinary analysis was carried out which indicated that the decline in these indicators in contemporary markets is rooted in the contemporary intellectual foundations of the West, whose economic impacts have resulted in the liberal capitalist economic system; one of the most important features of this system is the promotion of the culture of consumerism and a decline in Islamic physical-spatial indicators in contemporary markets, which is in accordance with the requirements of this culture.

**Keywords:** market, physical-spatial indicators, Islamic teachings, liberal capitalism system, consumerism.

1. Assistant Professor in Architecture, University of Science & Technology (IUST), Tehran, Iran.  
[raeesi@iust.ac.ir](mailto:raeesi@iust.ac.ir)



Interdisciplinary  
Studies in the Humanities

21

Abstract

## Bibliography

*Quran.*

- Al Sheikhli, S. E. S. (1976). *Aṣnāf fī al-āṣr al-Abbāsī, nashātuhā wa-taṭawwuruhā, bāḥth fī al-tanẓīmāt al-hirafiyah fī al-mujtama' al-'Arabī al-Islāmī*. Baghdað: Vizārat Al-Ílām.
- Ali, J. (1978). *Mufassal fi tārīx al-'Arab qabl al-Islām* [The history of Arab before Islam] (Vol. 7). Beirut: Dār Al- Elm Lilmalāyeen.
- Al-Namiri (1410/1989). *Tāreex-Madina-Munawara* (Vol. 1). F. M. Shaltut (ed.). Qom, Iran: Dār Al-Fikr.
- Al-Tamimi Amidi (1410/1989). *Ghurar al-hikam wa durar al-kalim* [Exalted Aphorisms and Pearls of Speech]. Qom, Iran: Dar Al-Kitab Al-Islami.
- Al-Tusi (1407/1986). *Tahdhib al-Ahkām* (Vol. 7). Tehran, Iran: Dar Al-Kotob Al-Islamiyah.
- Ameli, J. M. (1391/2012). *Šahr-e eslāmi* [Islamic city]. Mašhad, Iran: Bu-ye Šahr-e Behest Publication.
- Avini, S. M. (1377/1998). *Tose'e va mabāni-ye tamaddon-e Qarb* [Development and foundations of Western civilization] (3rd ed.). Tehran, Iran: Našr-e Ney.
- Bayhaqi (n.d.) *Sunan al-Kubra* (Vol. 9). Beirut: Dar Al-Fikr.
- Behzadfar, M., Naderi, S. M., & Foruzangohar, H. (1388/2009) Naqš va kārkardhā-ye ejtemā'i-ye bāzārhā-ye sonnati-ye Iran [The functional and social role of the traditional bazaars of Iranian towns]. *Journal of Ābādi/architecture and urbanism*, 64, 14-19.
- Borujerdi, H. (1388/2009). *Manābe'-e fiqh-e šie'* [Šia fiqh resources] (A. Esmaeil Tabar, A. R. Hosseini, & Mehvari, M. H., Trans., Vol. 22). Tehran, Iran: Farhang-e Sabz.
- Davari Ardakani, R. (1384/2005). *Mā va rāh-e došvār-e tajaddod* [The difficult way of Modernity]. Tehran, Iran: Našr-e Sāghi.
- Garaudy, R. (1374/1995). *Gurkanhā, yek hošdār-e novin be zendegān: Naqd-e nazm-e novin-e jahāni* [Les fossoyeurs un nouvel appel aux vivants] (A. A. Kasmaei, Trans.). Tehran, Iran: Ettelā'āt.
- Hamzeh Nejad, M., Moin Mehr, S., & Saadatjoo, P. (1393/2014). Barresi-ye ejtemā'pa-ziri-ye fazāhā-ye tejāri dar ruykard-e Eslami [Study of the sociability of commercial spaces in the Islamic attitude]. *Journal of Motāle'āt-e Šahr-e Irāni/Studies on Iranian-Islamic City*, 18, 25-38.
- Ibn Babawaih (1413/1992). *Man lā yahzuruhu al-faqīh* (Proofreading by A. A. Ghaffari, Vol. 1). Qom, Iran: Daftar-e Entešārāt-e Eslāmi.



- Ibn Shahrshub (1376/1997). *Manāqib Āl Abi Ṭālib* (Vol. 2). Najaf: Matba' al-Haydari.
- Ibn Shu'ba Al-Harrani (1382/2003). *Tuhaf al-uqul* [The masterpieces of the mind] (A. Jannati, Trans.). Tehran, Iran: Amir Kabir.
- Majlesi, M. T. (1403/1982). *Behar al-Anwar* [Seas of lights: the collection of pearls of the reports of the pure Imams] (Vol. 1). Beirut: Wafa.
- Mandel, E. (1359/1980). *Elm-e eqtesād* [Marxiste economie 'd traite] (H. Vaziri, Trans.). Tehran, Iran: Kharazmi.
- Mohammad Reyshahri , M. (1422/2001). *Selections of Mizan al-Hikma* (Summarized by S. H. Hosseini). Qom, Iran: Dār al-Hadith.
- Naghizade, M. (1386/2007). *Edrāk-e Zibāyi va hoviyat-e šahr dar partow-e tafakkor-e eslāmi* [Perception of beauty and identity of city in the light of Islamic thought]. Isfahan, Iran: Isfahan Municipality Organization for Culture & Recreations Publications.
- Noghrekar, A. H. (1387/2008). *Darāmadi bar hoviyat-e eslāmi dar me'māri va šahrsāzi* [An introduction to Islamic identity in architecture and urban planning and design]. Tehran, Iran: Našr-e Payām-e Simā.
- Raghib Isfahani, H. (1383/2004). *Mofradāt-e alfāz-e Qurān* [Dictionary of Quran]. (Gh. Khosravi Hosseini, Trans., 3rd ed.). Tehran, Iran: Mortazavi.
- Rajabi, A. (1386/2007). *Rixtšenāsi-ye bāzār* [Morphology of bazaar]. Tehran, Iran: Agah.
- Seyyed Razi (1414/1993). *Nahj al-balāgha*. Qom, Iran: Hejrat Publication.
- Shaikh Hur al Ameli (1409). *Wasa'el ash-Shi'a* [Authentic narrations from the Holy Prophets] (Vol. 17). Qom, Iran: Mo'assese-ye Āl al-Bayt.
- Sheikh Koleini (1369/1990). *Al-Kāfi* (Vol. 5, 4th ed.). Tehran, Iran: Dār Al-Kotob al-Islamiyah.
- Soltanzadeh, H. (1362/1983). *Ravand-e šeklgiri-ye šahr va marākez-e mazhabi dar Iran* [Process of city and religious centers in Iran]. Tehran, Iran: Āgah.
- Thurow, L. C. (1996). *The future of capitalism :How today's economic forces will shape tomorrow's world*. London: Nicholas Brealey.
- Vasegh Ghaznavi, Gh. (1390/2011). *Jāygāh-e ensānšenāsi dar sāzmān va modiriyat az didgāh-e eslām va qarb* [The position of anthropology in organization and management in Islam and West]. *Journal of Islām va Pažuhešhāye Modiriyati/Islam and Management Research*, 1(2), 5-40.
- <http://itiss.ir>
- <http://www.imna.ir>
- <http://www.isfahancht.ir>